

Finland-Lahti: Library books

OJ S 54/2018 17/03/2018

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Lahden hankintapalvelut
National registration number: 0149669-3
Postal address: Saimaankatu 11, PL 202
Town: Lahti
NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme
Postal code: 15101
Country: Finland
E-mail: info@ptcs.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.lahti.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Asikkalan kunta
National registration number: 0145208-4
Town: Asikkala
NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme
Country: Finland
E-mail: kirjasto@asikkala.fi
Internet address(es):
Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Heinolan kaupunki
National registration number: 1068892-9
Town: Heinola
NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme
Country: Finland
E-mail: kirjasto@heinola.fi
Internet address(es):
Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Hollolan kunta
National registration number: 0146248-5
Town: Hollola
NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme
Country: Finland
E-mail: hollolan.kirjasto@hollola.fi
Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Kärkölään kunta

National registration number: 0148268-9

Town: Järvelä

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

Country: Finland

E-mail: karkolan.kirjasto@karkola.fi

Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Lahden kaupunki

National registration number: 0149669-3

Town: Lahti

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

Country: Finland

E-mail: kaupunginkirjasto@lahti.fi

Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Orimattilan kaupunki

National registration number: 0129920-0

Town: Orimattila

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

Country: Finland

E-mail: orimattilan.kirjasto@orimattila.fi

Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Padasjoen kunta

National registration number: 0151924-2

Town: Padasjoki

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

Country: Finland

E-mail: kirjasto@padasjoki.fi

Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Sysmän kunta

National registration number: 0167352-2

Town: Sysmä

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

Country: Finland

E-mail: kirjasto@sysma.fi

Internet address(es):

Main address: <http://lastukirjastot.fi/>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://tarjouspalvelu.fi/lahti>

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://tarjouspalvelu.fi/lahti?id=179410&tpk=b0ffe84b-bbc1-477f-9f69-8cca9802bc89>

Additional information can be obtained from another address:

Official name: PTCServices Oy

National registration number: 1916929-5

Postal address: Simonkatu 12 A 7

Town: Helsinki

NUTS code: FI1B Helsinki-Uusimaa

Postal code: 00100

Country: Finland

E-mail: info@ptcs.fi

Internet address(es):

Main address: <http://www.ptcs.fi>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Kirjastoaineiston hankinta

Reference number: 5Y Kirjastokirjat

II.1.2. Main CPV code

22113000 Library books

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Hankinnan kohteena ovat Päijät-Hämeen kirjastojen (Asikkalan kunnankirjasto, Heinolan kaupunginkirjasto, Hollolan kunnankirjasto, Kärkölän kunnankirjasto, Lahden kaupunginkirjasto, Orimattilan kaupunginkirjasto, Padasjoen kunnankirjasto, Sysmän kunnankirjasto) kirjastoaineiston hankinta.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Suomalainen yleinen kirjallisuus
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

22113000 Library books

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

II.2.4. Description of the procurement

Päijät-Hämeen kirjastojen suomalaisen yleisen kirjallisuuden hankinta.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimus on voimassa määräaikaisena kaksi (2) vuotta. Tämän jälkeen sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Ulkomainen kirjallisuus
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

22113000 Library books

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

II.2.4. Description of the procurement

Päijät-Hämeen kirjastojen ulkomaisen kirjallisuuden hankinta.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimus on voimassa määräaikaisena kaksi (2) vuotta. Tämän jälkeen sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Nuotit

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

22114400 Printed music

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C3 Päijät-Häme

II.2.4. Description of the procurement

Päijät-Hämeen kirjastojen nuottien hankinta.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in days: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimus on voimassa määräaikaisena kaksi (2) vuotta. Tämän jälkeen sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Sopimusta voidaan jatkaa tilaajan niin halutessa kahdella (2) yhden (1) vuoden mittaisella optiokaudella (1+1). Tilaaja ilmoittaa option käytöstä kolme (3) kuukautta ennen sopimus- tai optiokauden päättymistä. Tilaaja ratkaisee itsenäisesti option käyttöönottamisen.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Toimialarekisteriin merkitseminen:

Tarjoaja on rekisteröitynyt kaupparekisteriin, ennakkoperintälain mukaiseen ennakkoperintärekisteriin ja työnantajarekisteriin sekä arvonlisäverolain mukaiseen arvonlisäverovelvollisten rekisteriin, jos lainsäädäntö edellyttää rekisteröitymistä. Jos tarjoaja ei ole rekisteröitynyt edellä mainittuihin rekistereihin, se sitoutuu toimittamaan hankintayksikön pyynnöstä selvityksen rekisteröimättömyyden perusteista. Vastaus ilmoitetaan ESPD-lomakkeella.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Rating Alfa:

Tarjoajan taloudellisten edellytysten on oltava hankinnan kokoon ja laatuun nähden riittävät. Tätä ominaisuutta arvioidaan tarjoajan vakavaraisuudesta, maksukykyisyydestä, kannattavuudesta ja luottokelpoisuudesta saatujen tietojen perusteella. Tarjoajan taloudellisen tilanteen on oltava sellainen, että se Suomen Asiakastieto Oy:n ratingluokituksessa on vähintään tyydyttävä A tai riskiluokka on 1-3 tai sen katsotaan tilinpäätöstietojen tai muun vastaavan selvityksen mukaan olevan vastaava. Tarjoaja, jonka luokitus Suomen Asiakastieto Oy:n ratingluokituksessa on C taikka riskiluokituksessa 5, suljetaan tarjouskilpailusta. Tarjoaja,

jonka ratingluokitus on B taikka riskiluokitus on 4, voidaan sulkea tarjouskilpailusta siinä tapauksessa, ettei tarjoaja kykene esittämään luotettavaa selvitystä toimenpiteistä, joihin se ryhtyy tai on ryhtynyt taloudellisen tilanteensa parantamiseksi. Vastaus (eli Rating Alfa - luokitus) ilmoitetaan ESPD-lomakkeella.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Referenssit:

Tarjoajalla on esittää vähintään kaksi (2) referenssiä hankinnan kohdetta vastaavista toimituksista. Vastaavana pidetään toimitusta:

1. johon on sisältynyt vähintään kolme (3) eri kunnissa sijaitsevaa kirjastoa ja
2. jossa referenssin kohteena olevien kuntien yhteenlaskettu väkiluku (= tilastoitu asukasluku) on ollut vähintään 80 000 asukasta.

Referenssit eivät saa olla kolmea (3) vuotta vanhempia tarjouksen jättöpäivästä laskettuna. (mm. Suomen Kuntaliitto ry julkaisee väestötietoja kunnittain: <https://www.kuntaliitto.fi>).

Vastaus ilmoitetaan ESPD-lomakkeella ilmoittamalla referenssitoimitukseen kuuluneet kirjastot ja kunnat sekä referenssikohteen yhteenlaskettu väkiluku.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 3

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 16/04/2018 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Finnish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 16/04/2018 Local time: 13:00

Section VI: Complementary information

VI.1.

Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: 00520

Country: Finland

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telephone: +358 295643300

Fax: +358 295643314

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

VI.5. Date of dispatch of this notice

15/03/2018